

### أصدرت محكمة التعقيب القرار الآتي :

بعد الاطلاع على مطلب التعقيب المضمن تحت  
ع-59737تدد والمقدم في 2011/1/25 من طرف الاستاذة س د  
المحامية لدى التعقيب.

**في حق :** م س القاطن .....

**ضد :** ل ح القاطن بنه.....  
نائبه الاستاذ ع ر.

طعنا في الحكم الاستئنافي ع-97673 عدد الصادر عن  
محكمة الاستئناف بتاريخ 2010/4/20 والقاضي بقبول  
الاستئنافين الاصيلي والعرضي شكلا وفي الاصل باقرار الحكم  
الابتدائي وتخطية المستأنف بالمال المؤمن وحمل المصاريف  
القانونية عليه وتغريمه لفائدة المستأنف ضده بثلاثمائة دينار لقاء  
اجرة المحاماة واتعاب التقاضي.

وبعد الاطلاع على مستندات الطعن بالتعقيب وعلى  
محضر تبليغها والتأمل من كافة الاجراءات المنصوص عليها  
بالفصل 185 من م م م م ت وعلى ملحوظات النيابة العمومية  
والاستماع الى شرح ممثلها بالجلسة.

وبعد المفاوضة القانونية صرح بما يلي:

#### 1-من حيث الشكل :

حيث استوفى مطلب التعقيب جميع صيغه القانونية واتجه  
قبوله من هذه الناحية.

#### 2-من حيث الاصل :

حيث اتضح بالرجوع الى القرار المطعون فيه والى  
الاسانيد التي انبنى عليها ان المدعي في الاصل المعقب الآن قام  
لدى محكمة البداية عارضا بواسطة محاميته انه يملك المستودع  
والذي يفتح في الآن نفسه على الكائن

النهج النهج والنهج وقد آل اليه ذلك بموجب الشرا المؤرخ في 2002/8/14 الا ان المطلوب وهو من احد اجواره عمد دون سابق انذار الى اقامة حائط مقابل المفتاح الذي على النهج الأمر الذي نجم عنه منعه من فتح مستودعه من تلك الناحية بعد ان اغلق عليه المدخل كما منع اعوان الشركة الوطنية لاستغلال المياه من تمرير القنوات لمحله وقد عاين عدل التنفيذ المكلف ذلك وطلب احتياطيا تكليف خبير لتقدير المضرة وبيان كيفية رفعها ثم الحكم بالزام المطلوب بازالة الحائط المقام امام مدخل عقاره ورفع الاردمة وتمكين شركة المياه من تمرير القنوات.

وحيث اصدرت المحكمة الابتدائية بـ حكمها عـ36816 دد بتاريخ 2005/5/4 والقاضي ابتدائيا برفض الدعوى الاصلية وابقاء مصاريفها محمولة على القائم بها وبقبول الدعوى المعارضة شكلا وفي الاصل بالزام المدعي بان يؤدي الى المدعي عليه 300د000 بعنوان اجرة حمامة واتعاب تقاضي.

فاستأنفه المحكوم ضده واصدرت محكمة الاستئناف بـ حكمها عـ34343 دد بتاريخ 2007/2/28 والقاضي بنقض الحكم الابتدائي والقضاء من جديد بالزام المستأنف ضده برفع المضرة وذلك بازالة الحائط المقام من طرفه والمشخص بمثال الخبير المكلف في ظرف شهر من تاريخ اعلامه بهذا الحكم وفي صورة الامتناع فالاذن للمستأنف بالقيام بتلك الاعمال وله حق الرجوع بالمصاريف على المحكوم ضده وحمل المصاريف القانونية على هذا الاخير وتغريمه لفائدة المستأنف بخمسمائة دينار لقاء اتعاب التقاضي واجرة المحاماة عن الطورين الابتدائي والاستئنافي وبمائتي دينار اجرة الخبير المنتدب و200د38 معلوم محضر المعاينة.

فتعقبه المطلوب في الاصل واصدرت محكمة التعقيب قرارها عـ18712/2007 دد بتاريخ 2008/6/9 والقاضي بالنقض والاحالة.

فأعيد نشر القضية من جديد امام محكمة الاستئناف  
بـ والتي اصدرت حكمها عـ97673ـدد بتاريخ  
2010/4/20 موضوع الطعن الحالي والمضمن نصه اعلاه.  
فتعقبه الطاعن بواسطة محاميته التي نعت عليه صلب  
مستندات التعقيب المطاعن التالية:

### 1-المطعن الأول المتعلق بضعف التعليل وهضم حقوق

#### الدفاع:

قولاً انه ثبت من الملف ان منوبها له مستودع يفتح على  
نهجين وبه بابين وان المعقب ضده اقام جدار منع بموجبه منوبها  
من استغلال ذلك المدخل وقد اثبتت المحكمة جملة الوقائع  
واكدت حصول الضرر الحاصل لمنوبها وثبوتها ومع ذلك قضت  
بالرفض دون ان تكيف الوقائع تكييفاً قانونياً صحيحاً رغم كون  
محكمة التعقيب مكنتها صراحة من صلاحية اضاء السند  
القانوني الصحيح على الوقائع وهو ما لم تفعله مما يجعل حكمها  
متسماً بضعف التعليل وهضم حقوق الدفاع.

### 2-المطعن الثاني المتعلق بمخالفة القانون:

بمقولة ان للمحكمة تكيف الوقائع مثلما تراه خاصة وقد  
ثبت لها الضرر ومن تسبب فيه واكد الاختبار والمعينة كيفية  
رفعه وما يلزم من مال ومصروف وهو ما أقرت به محكمة  
التعقيب صراحة وان قرارها من ضرورة ان تتولى المحكمة  
التكيف القانوني للوقائع المعروضة عليها ولكن محكمة القرار  
المطعون فيه اکتفت بالقول بعدم انطباق الفصل 82 من م ا ع  
وقضت بالرفض وهو ما يعد مخالفة صريحة للقانون طالبة  
تأسيساً على ما ذكر نقض الحم المطعون فيه والاحالة.

وحيث وردا على مستندات التعقيب لاحظ نائب المعقب  
ضده ان دفعات الطاعن اكتسبتها المغالطة وعدم وجود حجية  
قانونية ضرورة ان الحكم المنتقد كان سليماً واقعا وقانوناً لانعدام  
تأسيس الدعوى على سند قانوني يتلاءم وحقيقة نزاع الحال هذا  
فضلاً على انعدم صفة المدعى في القيام وغياب المضرة كغياب  
المالك الحقيقي للمساحة المتنازع فيها وهو ما يتجه معه الحكم  
برفض التعقيب اصلاً.

## المحكمة

### عن المطعنين معا لوحدة القول فيهما:

حيث قضت محمة القرار المطعون فيه باقرار الحكم الابتدائي القاضي برفض الدعوى استنادا على مطعنين وهما ان السند القانوني غير متوفر وان الفصلين 82 او 99 من م ا ع لا ينطبقان على وضعية الحال.

وحيث لا خلاف في كون الضرر المدعى به الطالب في الاصل المعقب الآن تمثل في اقامة المعقب ضده حائط مقابل مفتح المستودع التابع للطاعن وذلك على مساحة تعود للطريق العام..

وحيث يتعلق موضوع النقاش في سدم منافذ تظل على الطريق العام والبناء في الطريق العام.

وحيث لا بد للتذكير اولا بعلوية النظام القانوني للملك العام الذي لا يمكن حوزة او التفويت فيه وعدم قابليته للتقادم ويكون اولا البناء بالطريق العام اعتداء على الملك العام للدولة وهو استعمال غير مشروع للملك العام وادى هذا الاستعمال لمنع مالك العقار المجاور للطريق العام من حق التطرق اليه وهو حق مسموح لمجاوري الطرق العامة ورخصة مكنها المشرع للأجوار طبق مقتضيات الفصل 173 من م ح ع الذي حجر الكشف على العقارات المجاورة واستثنى من ذلك التحجير بالفقرة الاخيرة من الفصل الأنف الذكر المطلات المفتوحة على الطريق العام.

وحيث نص الفصل 175 من م ح ع الفقرة الاخيرة منه على ان البناء داخل المناطق البلدية تنظمه القوانين الخاصة بذلك وتفرض الترتيب البلدية احترام الطرقات العامة والمساحات الخضراء والمساحات العامة والمنصوص عليها بالفصل 20 من مجلة التهيئة الترابية وحجر البناء فوقها او تحويلها (الفصل 21 من م ت ت) ونص الفصل 86 من نفس المجلة على تتبع اصحاب الاشغال التي تنجز دون احترام المقتضيات او الاتفاقات

المتعلقة بموقع البناية او علوها او المسافة الفاصلة بينها وبين حدود الاجوار او المسافة المرخص في بنائها او التصفيف الواجب احترامه ان كانت البناية محاذية لطريق او لتجهيزات عمومية.

وحيث يؤول فرض احترام الارتفاقات والاملاك العامة من طرقات ومساحات عامة للادارة او البلدية باعتبارها الساهرة على حماية المصلحة العامة لكن اذا ما ترتب عن الاعتداء على الملك العام او الحق الارتفاقي العام ضرر شخصي ومباشر يكون للمتضرر من ذلك الاعتداء حق القيام بالتعويض عن الضرر اللاحق له من طرف المتسبب فيه واقتضاء بالفصل 19 من م م م ت فانه يكون للمتضرر الصفة والمصلحة في القيام امام القضاء يطلب التعويض له عن الضرر وتتمثل الصفة في الحق المدعى به والذي يتمثل فيما للقائم بالدعوى من حق شخصي في التعويض عن الضرر المتمثل في منعه من التطرق للطريق العام وبسدم منافذ التطرق الموجودة سابقا كما تتمثل المصلحة ما للمتضرر من مصلحة في فرض احترام الطريق العامة والارتفاق العام ومنع البناء به لتعارض هذا الفعل الضار مع حقه الملكي في التطرق للطريق العام وهو الحق المخول له بموجب رخصة البناء ورخصة فتح باب يطل ويفتح على ذلك الطريق العام وتبعاً لذلك فانه لا يمكن اعتماد المسؤولية الموضوعية عن مزار الجوار غير العادية في التعويض عن الاضرار الموماً اليها لان الفصلين 99 و100 من م ا ع لا ينطبقان فهما يشترطان قيام الباني باحداث بناء في عقار على ملكه وان يترتب عن هذا البناء ضرر غير عادي يخول له حق القيام برفع سببه او اتخاذ الاحتياطات الضرورية برفعه غير ان المسؤولية عن خرق الارتفاقات العامة كالبناء بالطريق العام تكون مبنية على الخطأ الشخصي وهي مسؤولية تقصيرية مؤسسة على الفصل 82 من م ا ع الذي وضع شروطها وهي العمل غير المشروع وضرر ورابطة سببية بينها ويتضمن الخطأ في العمل غير المشروع في خرق الاحكام القانونية والترتيبية المنظمة للبناء داخل المنطقة البلدية وتجاوز حدود الملكية

العقارية والبناء على الملك العام وهو خطأ عمدي للعلم المفترض بان البناء محدث فوق الطريق العام وفوق الملك العام للدولة ولا يشترط في هذه المسؤولية ان يكون الضرر غير عادي بل يكفي ان يلحق المتضرر اي ضرر ويتمثل في منع لممارسة حق في قضية الحال وهو حق التطرق للطريق العام وسدم منفذ التطرق وهو مفتح المستودع الواقع على الامر الذي نجم عنه منع المعقب من فتح مستودعه من تلك الناحية واستغلاله في عمله مما يفقد العقار المذكور قيمته المالية اذ اصبح لا يضل على تلك الطريق فبعد ان كانت له واجهتان اصبح له واجهة واحدة وهذا الضرر نجم مباشرة من انجاز البناء المخالف امام مفتح المستودع.

وحيث مكن الفصل 82 من م ا ع من حق المطالبة بالتعويض عن الضرر من طرف المتسبب فيه والتعويض يمكن ان يكون بمقابل مالي او تعويض عيني بارجاع الحالة الى ما كانت عليه وهو التعويض العادل ضرورة ان التعويض بمقابل مالي يبقى على حالة الضرر بينما التعويض يجب ان ينهي الضرر او برفع سببه وتكون ارجاع الحالة الى ما كانت عليه هو الطريقة الوحيدة للتعويض ضرورة أن المشرع فرض الهدم للبناء المنجز فوق الطرق العامة وللمحكمة السلطة التقديرية المطلقة في الحكم بكيفية التعويض على البناء فوق الملك العام للدولة لما فيه من مساس بالنظام العام وللمحكمة مبدئياً ان تثيره من تلقاء نفسها ولها ان تهدم المنشآت المقامة على الطريق العام وكان هذا البناء فيه مخالفة وخرق صريح للتراث العمرانية ويكون الحكم بازالة المنشآت المقامة خارج حدود ارض محدث الضرر بالملك العمومي للطرق طبق مقتضيات الفصل 82 و 84 من م ت ت.

وحيث من الثابت بالرجوع الى أوراق الملف وخاصة منها تقرير الاختبار المأذون به ان المعقب ضده اقام جدارا مقابل مفتح المستودع التابع للمعقب الواقع على ذلك على مساحة تعود للطريق العام بحكم وجودها بزواوية نهج من جهة وفضاء عاري مشترك لعقاري الطرفين من

جهة اخرى وهو ما نجم عنه ضرر للطاعن من المتعين رفعه طبقا لمقتضيات الفصلين 82 و 84 من م ت ت المشار اليهما اعلاه والفصل 82 من م ا ع ومن المتجه تبعا لما ذكر نقض القرار المطعون فيه كنقض الحكم الابتدائي والتصدي في الاصل لتوفر شروط الفصلين 176 و 177 من م م م ت.

## ولهذه الأسباب

قررت المحكمة قبول مطلب التعقيب شكلا واصلا ونقض القرار المطعون فيه كنقض الحكم الابتدائي والتصدي في الاصل والحكم تبعا لذلك بالزام المعقب ضده برفع المضرة وذلك بازالة الحائط المقام من طرفه والمشخص بالمثال المصاحب لتقرير الاختبار المجرى بواسطة الخبير م. بن ع بتاريخ 2004/4/27 وذلك في ظرف شهر من تاريخ اعلامه بهذا الحكم وفي صورة امتناعه عن ذلك فالاذن للمعقب بالقيام بتلك الاشغال وله الرجوع بالمصاريف المقدرة بمائتي دينار (200د000) على المعقب ضده واعفاء الطاعن من الخطية وارجاع معلومها المؤمن اليه. و صدر هذا القرار بحجرة الشورى في 2012/4/17 عن الدائرة المدنية الرابعة المترتبة من رئيسها السيد و المستشارتين السيدتين و المدعي العام السيدة و بمساعدة كاتبة الجلسة السيدة

وحرر في تاريخه